

**Zeitschrift:** Archi : rivista svizzera di architettura, ingegneria e urbanistica = Swiss review of architecture, engineering and urban planning

**Herausgeber:** Società Svizzera Ingegneri e Architetti

**Band:** - (2015)

**Heft:** 6: L'equilibrio

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



#### La garanzia di Holzbau Plus

Agire in modo sociale e sostenibile – anche nelle scelte dell' impresa di costruzione. Holzbau Plus, il marchio di qualità del settore delle costruzioni in legno, è sinonimo di una gestione aziendale attenta alle esigenze di collaboratori e clienti. Una distinzione riservata alle aziende che vivono una cultura imprenditoriale e di conduzione esemplare, all'insegna della crescita continua dei collaboratori. Il marchio Holzbau Plus, che si basa sul Contratto collettivo di lavoro Costruzione in legno, è conferito dai partner sociali del settore dal 2011 secondo una procedura sistematica, che prevede anche l'esame e la certificazione di aspetti materiali e culturali da parte di un ente indipendente. Gli ultimi risultati dei sondaggi effettuati nel settore attestano un effetto positivo del CCL sulla fiducia e la sod-

disfazione dei collaboratori nonché sul livello di formazione e qualifica. A oggi 31 aziende sono state insignite del marchio di qualità.

Holzbau Plus  
c/o Schweizerische Paritätische  
Berufskommission Holzbau (SPBH)  
Schaffhauserstrasse 315  
8050 Zürich  
t. +41 044 360 37 70  
info@spbh.ch  
www.holzbau-plus.ch

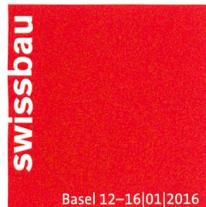


#### Norme più severe per i nuovi ascensori

Norme più severe per i nuovi ascensori. Cabine con pareti più stabili e maggiore resistenza al fuoco, illuminazione più intensa: le norme sugli ascensori EN 81-20/50:2014 accrescono la sicurezza e il comfort. Tutti gli ascensori Schindler possono essere progettati secondo le nuove norme già dal 2 dicembre 2015. Le nuove norme riguardano sia il vano, sia la costruzione dell'ascensore. Dal 1° settembre 2017 potranno essere messi in servizio solo gli ascensori conformi alle norme EN 81-20/50:2014. Le norme EN 81-20/50:2014 introducono requisiti tecnici di sicurezza più severi. «Si tratta di adeguamenti tecnici necessari per accrescere la sicurezza degli utenti e del personale addetto alla manutenzione degli ascensori», sottolinea Rodin Lederle, direttore Business Management Nuovi Impianti

e Modernizzazione presso Schindler Svizzera. Tuttavia i nuovi requisiti di sicurezza implicano maggiori costi di materiale e lavorazione e quindi generano un moderato aumento dei prezzi dei nuovi ascensori.

Ascensori Schindler SA  
Centro Nord-Sud Via Campagna  
6934 Bioggio  
t. +41 91 611 95 95  
ticino@ch.schindler.com  
www.schindler.ch



Basel 12–16|01|2016

12 / 01 / 16

SCOPRIE NUOVE STRAORDINARIE  
POSSIBILITÀ PER LA VOSTRA ATTIVITÀ

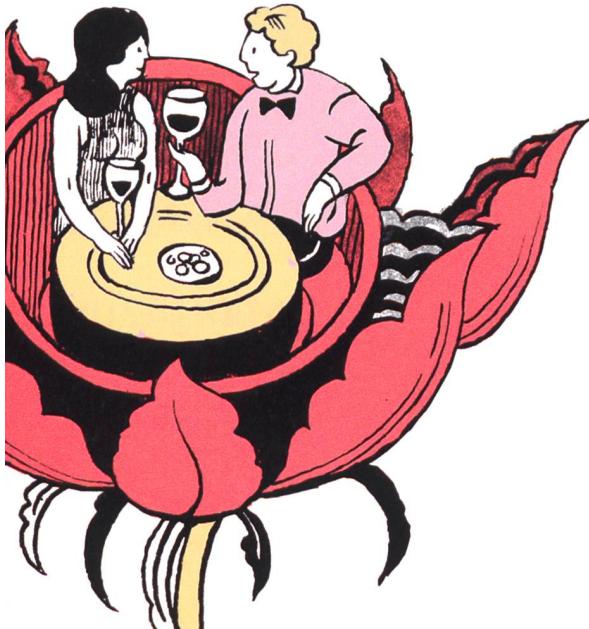
Venite a farci visita presso lo stand F72, padiglione 2  
e ammirate dal vivo il lancio di Frames by Frank.  
Questo innovativo sistema per la cucina rende la  
vita semplice non solo ai vostri clienti

Frames by Frank

MAKE IT WONDERFUL

**FRANK**

[www.franke.com](http://www.franke.com)



**Il nuovo showroom Valsecchi**

Apri il nuovo showroom Valsecchi a Locarno, la testimonianza più concreta della conclusione di una evoluzione, di una rivoluzione, che ha portato l'azienda verso il centenario d'attività, cavalcando un nuovo inizio, verso nuovi orizzonti, incontro a nuove sfide. Un luogo ideale per architetti, costruttori, professionisti e clienti, dove condividere progetti, ambizioni, sogni. Un luogo ideale per comprendere l'unicità della Pietra, un elisir millenario, capace di creare un linguaggio univoco e inscindibile con chi la vive, con chi la osserva, con chi la progetta.

Valsecchi SA  
Headquarter & Showroom  
Via Galli 22 CH  
6600 Locarno  
t. +41 091 751 16 47  
[www.swissstonegroup.com](http://www.swissstonegroup.com)

# AP

**COSTRUZIONI EDILI**

A. PALMERI  
076 710 96 33  
[tonj.palmeri@live.com](mailto:tonj.palmeri@live.com)

**SAGL**

A. PINTO  
076 531 70 08  
  
6596 GORDOLA  
Via San Gottardo 58



## INSEGNE LUMINOSE E NON DI QUALITÀ

- ↗ Cassoni luminosi
- ↗ Riconversione delle vecchie insegne (da neon a LED) per risparmio energetico
- ↗ Lettere scatolate luminose
- ↗ Insegna fustellata su alluminio termolaccata
- ↗ Insegna fustellata vari materiali

NOTENSTEIN LA ROCHE, Lugano, Novembre 2015  
Insegna a lettere scatolate in alluminio termolaccato

 **Studio B Image**  
CREATIVE AGENCY . CREATIVE SERVICE

GIUBIASCO - LUGANO  
+41 91 857 48 42 . **studio-b.ch**

**Un dettaglio in meno  
di cui tener conto.**

Grazie a Schindler 3300  
non avete più bisogno  
di prevedere torrini.

**Schindler 3300.  
Il nostro ascensore più venduto  
ora anche senza torrino.**

Il modello di successo Schindler 3300 è ora disponibile con una testata del vano di corsa dell'altezza record di soli 2,40 metri. La struttura più compatta lascia maggiore spazio alle vostre idee. Progettate in modo efficiente tetti piani, a spioventi e monofalda senza torrino per l'ascensore e beneficate della massima libertà di progettazione. Potete configurare il vostro ascensore in tutta semplicità con il nostro premiato tool online alla pagina [planungsnavigator.ch/it](http://planungsnavigator.ch/it)



**Schindler**